

# Gazzetta Ferrarese

FOGLIO UFFICIALE PER GLI ATTI GOVERNATIVI, INSERZIONI GIUDIZIARIE ED AMMINISTRATIVE

SI PUBBLICA TUTTI I GIORNI ECCETTUATI I FESTIVI

## Prezzo d'Associazione (pagabile anticipatamente)

	ANNO	SEMESTRE	TRIMESTRE
Per FERRARA all'Ufficio o a domicilio	L. 21. 28	L. 10. 14	L. 5. 32
In Provincia e in tutto il Regno	» 24. 50	» 12. 25	» 6. 15
Per l'Estero si aggiungono le maggiori spese postali.			
Un numero separato Centesimi 20.			

## AVVERTENZE

Le lettere e gruppi non si ricevono che offrancate.  
Se la diadema non è fatta **20 giorni** prima della scadenza s'intende prorogata l'associazione.  
Le inserzioni si ricevono a Cent. **20** la linea, e gli Annonci Cent. **15** per linea.  
L'Ufficio della Gazzetta è posto in Via S. Giorgio Lenzi N. 404.

Ferrara 12 Marzo 1868.

Il bravo artista nostro Concittadino signor Angelo Conti reduce da Roma, e che sta fra noi da otto mesi, non ha ancora avuto una sola commissione che gli attesti la stima in cui dev'essere necessariamente tenuto nella sua Città nata. Il solo Consiglio Comunale con molto e giusto buon senso risolveva di acquistare due busti da lui eseguiti, i quali da soli provano quanto il Conti sia intelligente, fondato nell'arte della scultura, diligente e scrupoloso esecutore, e come co'suoi lunghi studi abbia attinto a capolavori e squisiti modelli. Per iscacciare forse la noia di una forzata inerzia, che è una vera sciagura per una mente che pensa e per un cuore che sente, o forse in previdenza di quanto si sarà per decidere per il Monumento Savonarola, Egli intanto come oggetto di studio ha eseguito la testa del martire illustre, rappresentandolo nel punto più saliente della sua travagliata esistenza, quando cioè predica alle turbe, e colla faconda e ispirata parola tenta scuoterle a nuova e libera vita. Noi abbiamo ammirato questo nuovo parto del Conti, e ci siamo persuasi che Egli possiede senza dubbio la prima delle doti di un artista, quella cioè di animare le opere sue quasi del soffio della vita, quella di ridurle in modo da comunicare in chi le osserva il medesimo sentimento che ha provato l'artista identificato nel vero carattere e nella vera indole del suo soggetto. Invitiamo gli amatori delle Belle Arti, e quanti sentono la compiacenza di incoraggiare i propri concittadini veramente abili a visitare lo studio dello Scultore sig. Gaetano Davi, in cui si trova il lodato ritratto del Savonarola tuttavia in creta. Sappiamo che il sig. Conti ha diviso di tornare a Roma, e ciò, da chi potrebbe dargli una qualche commissione, si dovrebbe impedire, poichè egli rimanendo e lavorando sarebbe di lustro e di decoro alla nostra Città.

## UNA DICHIARAZIONE DI G. MAZZINI

Troviamo nel *Courrier Français* e riproduciamo come documento storico la seguente lettera, colla quale G. Mazzini risponde all'accusa mossagli dal quel giornale di avere accettato il programma federalista, a torto detto della giovane democrazia:

« Il *Courrier Français* nel suo numero del primo marzo dice che io aderisco a ciò che esso chiama il programma federalista della giovane democrazia. Ciò sarebbe vero a mio riguardo, se non si trattasse dei rapporti che debbono esistere fra le diverse nazionalità.

« L'alleanza federale dei popoli sulla base della libertà e dell'uguaglianza fu sempre dal 1831 in poi un articolo della mia fede. Ma ciò che vi si soggiunge relativamente all'Italia, mi prova che il pensiero del *Courrier Français* oltrepassa le mie convinzioni. Ed io credo mio dovere respingere un elogio che non merito punto.

« Credendo alla federazione come formula internazionale, io credo con eguale fervore all'unità, come formula di vita nazionale per ciascun popolo.

« Teoricamente il federalismo non è per me che l'applicazione politica di una filosofia che pigliando per punto di partenza e per scopo l'individuo non può riuscire che alla semplice negazione del diritto. Io non professo tale filosofia, ma sibbene quella che parte dalla legge e dalla nozione dello scopo comune, per far capo nel dovere e nella missione collettiva come carattere e giustificazione della nazionalità.

« Sul terreno del fatto, il federalismo non mi sembra altro che una transizione sulla via della unità in quei luoghi dove, come in Svizzera e negli Stati Uniti, le differenze di religione e di lingua e gli ostacoli geografici impediscono l'unità.

« Quanto all'Italia, unitario sin dal principio della mia vita politica, io lo sono più che mai oggi.

« L'unità è stata lo scopo latente della nostra vita collettiva, e fu combattuto dai nostri elementi aristocratici e monarchici, come presentato in ogni tempo dal popolo e formulato da tutto ciò che ebbe fra noi l'intuizione dell'amore e del genio. Il federalismo ci ricondurrebbe verso il medioevo e ci condannerebbe a quella impotenza che ci costò già la schiavitù di tre secoli.

« I mali che lamenta l'Italia non hanno nulla di comune coll'unità.....

Ho detto che l'unità non esiste ancora. Essa non esisterà che quando avrà Roma, centro naturale e storico della nostra vita collettiva, e quando

questa vita sarà formulata da un patto nazionale.

« — Oggi Roma è in mano dei preli e dei soldati del vostro imperatore.....

« Unità col minore accentramento che sia possibile per la nazione, e un patto federale con quei popoli liberi che vorranno firmarlo, questo sarà, credetemi, la fede del popolo italiano, quando discenderà nell'arena per compiere questo programma.

« GIUSEPPE MAZZINI »

## NOTIZIE

FIRENZE — Togliamo della Gazz. d'Italia:

Oggi si è ripresa alla Camera la discussione sul modo di votare i vari ordini del giorno presentati circa la questione dell'abolizione del corso forzato.

E bene ricordare che la maggioranza aveva presentato un ordine del giorno che s'informava alle conclusioni prese dalla opposizione nella relazione della legge per l'alienazione dei beni ecclesiastici. L'opposizione, per spirito partigiano, sconfessando se stessa, tentò sostenere un ordine del giorno che contraddicesse alle opinioni sostenute altra volta dall'onorevole Rattazzi, dal Crispi, dal Ferraris, dal Depretis e dagli altri suoi correligionari. Ciò dimostra come lo spirito di parte volesse sopraffare lo stesso spirito politico dell'Assemblea.

Il Ministero e la maggioranza avevano fatto le maggiori concessioni possibili all'opposizione per evitare scandali e crisi. Ma l'opposizione volle porre la questione ministeriale sostenendo l'invasione della Camera sulle attribuzioni del Governo anche in dispregio di quelle parlamentari.

Stavano col ministero tutti coloro che respingono come offensiva ogni idea di fallimento, in specie, doloso. Stavano con l'opposizione coloro che, malgrado le ipocrite assicurazioni, volevano sottrarsi alla votazione di provvedimenti finanziari con l'aria di interessarsi delle miserie del popolo.

Fortunatamente coloro che respingono ogni idea di fallimento doloso furono di numero superiore a coloro che desiderano paraggiare i bilanci con la bancarotta.

I bancarottieri furono a grande maggioranza sconfitti. L'onore del paese è salvo. Il paese vedrà ora quale stima meritino coloro che del suo onore non fanno alcun conto.

TORINO — Il Conte Cavour reca:

Corre voce che S. A. R. il Principe Umberto abbia manifestato il desiderio che la spada d'onore, la quale gli verrà



offerta la dono nella avventurosa occasione del suo matrimonio, gli sia presentata dallo stesso soldato, il quale ebbe il generoso pensiero di fare la proposta di una sottoscrizione nelle file dell'esercito.

GENOVA — Per lodevole iniziativa della signora marchesa Nina Balbissarega nata Pallavicini si è istituito in Genova un comitato di gentili signore a fine di offrire un dono a S. A. R. la principessa Margherita.

(C. Carvini.)

BOLOGNA — La Corse anno di Sedoli e Bireccini avranno luogo nei pubblici Giardini della Montagnola di Bologna, salvo impedimento di forza maggiore, nei giorni 3 e 5 p. v. maggio.

NAPOLI — L'ammiraglio Terragni che dall'altro ieri trovandosi a Napoli ha già visitato vari punti della nostra città.

Ieri recavasi a trovare il profetto, il quale oggi gli restituisce la visita accompagnato dal suo capo di Gabinetto cavaliere Demaria.

Egli si tratterà in Napoli parecchi giorni ancora.

ROMA — In uno dei giorni di carnevale una mano di eletti giovani si recò al Campo Santo, e ad una delle sorveglianze dei custodi del cimitero infissero sul tumulo, ove sono sepolti quei prodi volontari che fatti prigionieri nel fatto di Mentana, morirono nei nostri ospedali in seguito alle ferite riportate, una croce coronata da una girlanda di sampieri. Questa croce portava la seguente iscrizione:

*Mentre deposte le armi assunse la bandiera del Papa — Vittoriosi sgherri — Invadono ai delori di un popolo infelice — Una furiosa indagine nelle orge carnevalesche — Ritrobbano un pensiero non di pietà, ma d'incidia — A quei prodi che pagavano non contro dieri — Pure avrebbero compiti i nazionali destini — Ma il sangue dei martiri fu sempre — Ferendo — Già sulle rovine dei traditori vagheggiano — Le fatali parole — Del Cardinale Baldassare*

GERMANIA — Il Post viene a sapere da parte ben informata, che la presenza del Principe Napoleone a Berlino ha per scopo unicamente di prepararsi la visita dell'imperatore, la quale avrà luogo entro la primavera.

AUSTRIA — Scrivono da Innsbruck alla Pressa di Vienna: L'Arciduca Enrico non avrà d'ora innanzi che un accompagnamento di fiorini 12,000; i suoi beni sono sequestrati, l'essersi assunti in esame il parroco, il canonico che celebrò il matrimonio ed il notaio, che ricevette la dichiarazione dei coniugi, ch'essi non conoscevano alcun impedimento (probabilmente canonico) sussistente fra di essi, fu presumo che si voglia far dichiarar nullo il matrimonio. Il consigliere di Luogotenenza, Vorhauser, che assunse l'investigazione, aspettava l'ordine di recarsi a Trento per esaminare quel vescovo, che aveva saputo prima le cose, ed aveva accordato la dispensa da tutto e tre le pubblicazioni. A Togenburg non era stata chiesta la dispensa politica.

SVIZZERA — Alla Gazzetta ticinese scrivono da Berna:

Circa alle proposte dell'Italia, di ricevere i trasportati per polizia dai confini grigionali-italiani al posto doganiero d'Italia sullo Spluga, in Cantone di Grigioni risponde voler attenersi all'attuale modo di procedere, in conformità del quale, gli espulsi per po-

lizia, vengono dalle due parti scortati alla prima Stazione di polizia dell'altro Stato. Il Consiglio federale raccomanda all'Italia d'accettare la proposta di Grigioni.

## CRONACA LOCALE

### CONSIGLIO COMUNALE

Questo giorno 15 Gennaio 1868.

Convocazione straordinaria del Consiglio presenti:

Trotti cav. Anton Francesco R. Sindaco — Bresciani dott. Luigi — Santini cav. Antonio — Scutellari dott. Giorgio — Manfredini march. Giovanni — Giglioli conte Giuseppe — Orsoni dott. Carlo — Sani Saverio — Calabrese dott. Pietro — Davia Gaetano — Saraceno conte Luigi — Mazza conte Ruggiero — Roveroni Tommaso — Bergando Baldassare — Dotti dott. Lorenzo — Paselli avv. Gelfo — Brunelli dott. Alessandro — Forlani Giuseppe — Gattoli dott. Giovanni — Borselli dott. Luigi — Casazza cav. Andrea — Savonuzzi ing. Costantino — Brughini Nagliati Giuseppe — Zanini ing. Giuseppe — Borghi Leone — Biondini ing. Giovanni — Nicolini dott. Antonio — Prosperi conte cav. Riccardo — Maestri ing. Giuseppe — Pesaro Abramo — Massari conte cav. Galeazzo — Modoni Pietro — Bortoni dott. Giuseppe — Kyslar ing. Efron — Bortolotti Felice — Monti cav. avv. Cesare — Giustiniani conte avv. Carlo — Novi dott. Gaetano — Tasso dott. Torquato — Bori avv. Vito.

Il Consiglio sig. Paracchi ha giustificata la sua assenza.

I Consiglieri Giustiniani e Novi hanno resa ragione del loro ritardo anche per conto degli Consiglieri Bori e Tasso.

Il R. Sindaco dichiara aperta la sessione.

Si legge, e viene approvato il Processo Verbale della Adunanza del giorno 8 corrente.

Nella sessione del 11 p. p. Dicembre alcuni Consiglieri proposero che fosse nominata una Commissione cui fosse l'incarico di provare l'attuale Regolamento di Polizia per quelle modificazioni che si riconoscessero opportune. Avendosi in questa Adunanza il numero legale dei Consiglieri il R. Sindaco invita il Consiglio a dichiarare se intende eleggere la detta Commissione, ed in caso affermativo determinare il numero dei Commissari per quindi diventare alla relativa elezione.

Chiede la parola il sig. dott. Giovanni Gattoli, che nella suddetta sessione unitamente ad altri Consiglieri fece una tale mozione, ne spiega il motivo facendo sovra ogni altra cosa osservare che formatosi non ha guari un nuovo Regolamento di pubblica Igiene, in cui si hanno disposizioni in stretta relazione col detto Regolamento di Polizia, fa d'uopo che questo in armonia con quello, si sia introdotto alcuni suoi ordinamenti, che viemmeglio provvedano ai bisogni del paese.

Ammissa la proposta, e determinato che tre siano i Commissari, si è proceduto alla scelta mediante schede, e sono rimasti eletti i signori

Gattoli dott. Giovanni con voti 19  
Biscadini ing. Giovanni » 20  
Forlani Giuseppe » 19

Dopo di ciò lo stesso sig. dott. Gattoli fa una interpellanza in ordine

alla deliberazione colla quale si è destinata l'Area della Beccaria grande per erigervi il nuovo Mercato coperto, per conoscere se sussista che si dovesse fare una tale scelta in concorso della Cassa di Risparmio, e così pure per intendere se e quali osservazioni la Giunta abbia a contrapporre ai rimarchi esposti dal Consigliere Mazzucchi sul calcolo del valore attribuito al detto fabbricato.

Il R. Sindaco riservandosi di far rivedere il calcolo presentato dall'onorevole Mazzucchi riassume in breve quanto si è in più sessioni Consiglieri disposto in argomento e ricorda che il Consiglio in Marzo 1865 ritenne la località della Beccaria grande la più opportuna e preferibile ad ogni altra nella nostra Città per erigervi il detto Mercato da servire alla vendita del pesce e indipendentemente dalle trattative verificatesi dipoi alla Cassa di Risparmio; che in Aprile del 1867 all'atto di approvare la Convenzione conclusa colla detta Cassa ordinò la perizia della spesa occorrente per avere libera l'Area di quel fabbricato, e case annessive, e dispose pure che si facessero indagini per vedere se altre località migliori vi fossero.

Che nel Giugno dello stesso anno fu presentato il Conto, e vennero indicate alcune altre località; che il Consiglio, senza revocare in merito la prima risoluzione del 1865, trovò in ordine convenienti di avvincolazione per godere di piena libertà di azione; che facendo uso di questa esclusa il progetto di erigere il nuovo Mercato nel luogo dell'attuale Pescaria, ch'era uno dei luoghi ultimamente indicati, e senza occuparsi d'avvantaggio della cosa deliberò di nominare una Commissione con incarico di studiare altra località, e riferire. Ha pure ricordato che a ciò fu dato seguito a seguito della presentazione degli studi fatti da detta Commissione; della stampa del suo rapporto, e distribuzione ai Consiglieri, e così della stampa e simile distribuzione fatta della prima proposta della Giunta, e finalmente la definitiva risoluzione del 14 Dicembre p. s. e su di questa stimasi in dovere di rimarcare, che quella risoluzione fu accompagnata dalle più esplicite raccomandazioni alla Giunta di sollecitare per quanto fosse possibile la esecuzione. A seguito di tale deliberazione, e fermo il preliminare accordo colla Cassa di Risparmio proposto dalla medesima ed accettato dal Consiglio nell'Adunanza del 7 Febbraio p. p. anno, e cioè che la nuova Pescaria sarà creata dalla Cassa di Risparmio in quell'Area che sarà stabilita dal Consiglio Comunale, ed in corrispondenza al voto generale che domandava il compimento di un'opera da sì gran tempo attesa, il R. Sindaco dice che tanto Egli quanto la Giunta sentì il debito di dare pronta esecuzione a tutto quanto riconoscevasi necessario per sollecitare l'esecuzione del lavoro. E quindi soggiunge che fatte opportune pratiche per avere libero quel fabbricato col disdetta dei affittuari delle botteghe Comunali, e col predisporre l'affrancazione del Livello che lo aggrava, e coll'assicurarsi l'acquisto delle Case del Principe Pio, e del sig. Ughi per la prossima Pasqua di Risurrezione, ha di già pubblicato gli Avvisi d'Asta col disimpegno della fabbrica, procurandosi opportune abbreviazioni di termini dalla R. Prefettura, che in vista dell'oggetto si è compiaciuta di puntualmente accodare.

Delle cose tutte esposte il R. Sindaco si offre dare la prova colla lettura dei relativi documenti. Il Consigliere signor Dott. Gattelli dichiara non essere stata sua intenzione di provocare una questione, ma di avere schiarimenti, e d' appresso a questa sua dichiarazione, si continua la discussione del Bilancio.

Il R. Sindaco propone che gli Art. 38 e 39 riguardanti il Corpo delle Guardie Campestri per i quali si dovrebbe trattare in merito di come vengano discussi in altra Adunanza per non doverlo nel momento far sgombrare la Tribuna che si trova più del solito popolata, e ciò in vista anche di proposta promossa dal Consigliere sig. Sani.

Il Consiglio approva.  
Restano susseguentemente approvati i fondi relativi alla illuminazione notturna della Città e forse dipendente dagli Art. 40, 41, 42, e 43 nella complessiva somma di L. 74150. 16.

A questo punto il sig. Consigliere Sani fa osservare come sia tempo di pensare ad ostendere alla intera Città l' illuminazione a Gas, e far così cessare i giusti lamenti che necessariamente nascono da uno stato di cose che si risolve in un' aperta ingiustizia verso i contribuenti.

Il sig. Sindaco espone essere in pronto un progetto all' uopo, ma troverebbe più opportuno che se ne trattasse diffusamente allorché verrà in discussione la parte straordinaria delle spese Comunali.

Anche il Consigliere sig. dott. Niccolini desidererebbe conoscere se nelle L. 38.000 per la illuminazione a gas vi sia compresa la spesa per la illuminazione dell' Orologio notturno, e in questo caso amerebbe che il Consiglio venisse edotto sull' importanza della spesa medesima, acciòché possa apprezzarla in ordine all' utilità pratica della cosa. Viene a ciò risposto che la spesa dell' Orologio, compresa nelle L. 38.000, importa annualmente L. 1056 e cioè, L. 900 per consumo di gas e L. 156 per spese di accensione.

Alcuni schiarimenti vengono dati dietro interpellanza del sig. Severino Sani sulla spesa della illuminazione notturna in Pontelagoscuro per dimostrare la riflessibile differenza che vi ha in confronto della illuminazione di Fraucolino e Marrara.

Questi incidenti non avendo avuto altro seguito, si passa all' esame delle spese inerenti al Corpo dei Pompieri, dipendenti dagli art. 44, 45, 46, 47 e 48 e vengono approvati nella complessiva somma di L. 6385. 25.

All' art. 49 salario a due accapalpiatori di cani, e al birocante, il Consigliere sig. Davia chiede se l' amministrazione sulle L. 2251, 20 che formano l' ammontare di questi salari, prolevi il prezzo dell' alloggio che si somministra a questo personale.

Il R. Sindaco risponde che tale provazione per precedenti deliberazioni, era condizionata alla esecuzione di un costosissimo ristagno che converrebbe fare alla casa Fornari, la quale serve di alloggio a questa gente: che l' Amministrazione passata stante le penurie in cui versavano le Finanze Comunali, ed in vista del tepore corrispettivo che si potrebbe sperare dalla esecuzione di un lavoro che non avrebbe importato meno di 5 in 6000 lire trovò prudente di non ordinare, e preferì di lasciare la casa in uso gratuito agli stipendiati di cui è caso. Dopo tali spiegazioni il Consiglio ap-

provò questo articolo in uno ai seguenti 50, 51 e 52 portanti la somma totale di L. 2706 96.

Altre spiegazioni vengono date a richiesta del Consigliere sig. Avv. Novi in ordine all' Art. 53 dopo le quali venne approvato unitamente all' Art. 54 nella somma complessiva di L. 1150.

(continua)

## DEPUTAZIONE PROVINCIALE DI FERRARA

### AVVISO DI CONCORSO

Per provvedere ad una povera navigazione dei Canali Volano e Primaro, ed al bisogno di acqua in cui versa l' agricoltura delle campagne del Ferrarese, l' Onorevole Consiglio di questa Provincia nella sessione straordinaria del dicembre u. s. ha deliberato che:

« Si apra un concorso con premio a chi con la minore spesa e con la maggiore sicurezza, riuscirà a presentare un progetto che provveda « ai bisogni della Provincia. »

In seguito di tale deliberazione, ed allo scopo sovra notato, questa Deputazione dichiara aperta il concorso a tutti gl' Ingegneri Italiani.

### DISCIPLINE

I progetti dei concorrenti dovranno pervenire entro il perentorio termine del 30 Settembre 1868, col seguente indirizzo — Al Segretaria della Deputazione Provinciale di Ferrara —

Ciascun concorrente dovrà contrassegnare con epigrafe, il suo progetto, e unirevi una scheda o lettera sigillata, al di fuori della quale sarà ripetuta la medesima epigrafe, e nell' interno sarà notato il nome, cognome, patria e domicilio dell' autore. Resta assolutamente vietata qualsiasi espressione che possa farlo in altro modo conoscere.

L' esame ed il giudizio dei progetti verrà affidato ad una Commissione tecnica appositamente nominata dal Consiglio Provinciale.

In seguito al giudizio espresso dalla Commissione, ed alla sanzione di riporsi dal Consiglio Provinciale, questa Deputazione, in unione alla Commissione stessa, aprirà la scheda che accompagna il progetto giudicato meritevole di esecuzione, il quale diverrà proprietà della Provincia.

Le altre schede verranno restituite sigillate insieme coi rispettivi progetti, se verranno richieste.

L' autore del progetto giudicato meritevole di esecuzione riceverà in premio L. 10.000 con una lettera di encomio da pubblicarsi sopra i più accreditati giornali della Penisola.

Tranne i concorrenti servirsì degli studi fatti per lo stesso ed analogo scopo di distinti Ingegneri Ferlini e Scotti, in ciò solo che riguarda il rilievo planimetrico, altimetrico, e le Sezioni rappresentate lo stato del Volano, del Primaro e di qualsiasi buca da essi Ingegneri studiata. Questi studi saranno resi ostensibili ai concorrenti che ne facciano ricerca nella Segreteria della Deputazione Provinciale.

Le altre discipline regolatrici il presente concorso, all' osservanza delle quali il progetto deve essere strettamente vincolato, sono a chiunque ostensibili nella Segreteria anzidetta, e ciascuno potrà averne copia dietro semplice domanda diretta al Segretario.

Della Residenza della Deputazione Provinciale - Ferrara 7 Marzo 1867.

SORISIO — Prefetto Presidente

F. FIORANI - A. FEDERICI | Deputati  
G. GATTELLI - L. SARACCO |  
F. MAGNONI - G. VANDINI |

LISTA dei Giurati che debbono prestar servizio nella 1.<sup>a</sup> Sessione 1868 del Circolo delle sessioni di Ferrara, estratti a sorte dal sig. Presidente del Tribunale Civile e Correzionale di detta

Città nella pubblica Udienza del 25 Febbrajo 1868.

### GIURATI ORDINARI

Roveroni Giovanni di Ferrara — Prè Eugenio idem — Fabbri Antonio di Portomaggiore — Azzolini Giov. Battista di S. Biagio — Stanzani Cleto di Portomaggiore — Muzzarelli Conte Giuseppe di Ferrara — Ferraruti Luigi idem — Sani Giuseppe idem — Balla Fabbra Ercole idem — Pasqualini Dott. Silvio idem — Motta Antonio idem — Righini Dott. Francesco idem — Di Bagno March. Alessandro idem — Carrassiti Dott. Lorenzo di Bondeno — Negri Marco di Ferrara — Collari Alessandro di Renazzo — Scherbi Francesco di Ferrara — Boari Pompeo idem — Orlandini Ridini Luigi di Codigoro — Pareschi Dott. Vincenzo di Ferrara — Ortolani Alessandro idem — Maufredini Dott. Felice idem — Ravoni Giuseppe di Cento — Tedeschi Spornidino di Ferrara — Strozzi Giovanni di Gaibana — Rossi Eugenio di Pontelagoscuro — Gandini Angelo di Ferrara — Majocchi Dott. Antonio di Cento — Jachelli Dott. Fabio di Ferrara — Mazzoni Gaetano idem.

### GIURATI SUPPLEMENTI

Previtati Flaminio di Ferrara — Scutellari Dott. Girolamo idem — Franchi Bononi Andrea idem — Motta Gaetano idem — Areviti Conte Francesco idem — Squaroni Dott. Ignazio idem — Turchi Francesco idem — Bargholosi Dott. Gaetano idem — Archetti Giuseppe idem — Benedetti Dott. Pietro idem.

## RUOLO

Delle Cause per la 1.<sup>a</sup> Sessione della Corte d' Assisi di Ferrara che si apre il 16 Marzo 1868.

- 16 Marzo Causa contro Canallini Vincenzo detenuto imputato di furto qualificato — P. M. Bonfante — Difesa Don Eugenio Rinaldi.
- 17 » Causa contro Donati Gio. Battista detenuto imputato di stupri — P. M. Giardino — difesa Avv. Adolfo Ferrarini.
- 18 » Causa contro Cuvicchioli Alessandro detenuto imputato di furto qualificato — P. M. Bertolotti — difesa Avv. Muzzarelli.
- 20 e 21 » Causa contro Bonati Antonio, Ruffini Pellegrino, Sparzi Giulio detenuti imputati di furto qualificato e estorsioni — P. M. Bertolotti — difensori Avv. Eugenio Ferrarini, Avv. Gioiello Pasetti.
- 23 » Causa contro Custalini Luigi detenuto imputato di omicidio — P. M. Giardino.
- 24 » Causa contro Canelli Domenico, Ghetti Andrea, Carletti Giorgio detenuti imputati di furto qualificato — P. M. Bertolotti.
- 26 » Causa contro Andò Luigi detenuto imputato di mancato assassinio — P. M. Bertolotti.
- 27 e 28 » Causa contro Piccoli Luigi, Cappati Angelo, Gasparini Angelo detenuti imputati di grassazione — P. M. Giardino.

— Questa sera all' Arena avrà luogo la beneficiata del Brillante sig. Ernesto Bossi.

## Telegrafia Privata

Firenze 11. — Atene 8. — Un agente della Serbia fermosi qui tre settimane e

ripartì per Belgrado. Assicurarsi avesse la missione di concludere col governo greco un accordo per la future eventualità. Credesi che la sua missione sia fallita.

**Parigi 10.** — Oggi vennero distribuiti al Corpo legislativo i progetti di legge concernenti i crediti supplementari al bilancio 1868 e al bilancio 1869. I punti principali vennero già indicati nella relazione di Magne del 27 gennaio. I crediti supplementari del 1868 ascendono, per il bilancio ordinario a 61 milioni, fra cui 40 per spese militari; e per il bilancio straordinario a 109 milioni dei quali 97 ascriviti al bilancio del ministero della guerra e 20 a quello della marina. L'eccedente delle spese per il 1868 è valutato a 128 milioni. Nel bilancio ordinario del 1869 le spese per il ministero della guerra, sono fissate a 381 milioni con eccedenza di 33 milioni sul bilancio precedente. Il totale delle spese del bilancio straordinario del 1869 ascende a 184 milioni, dei quali 37 per il bilancio del ministero della guerra e 20 per quello della marina. La legge sarà in stampa e quella sul contingente vennero presentate oggi al Senato.

**Berlino 11.** — Il nuovo trattato fra l'Austria e lo Zollverein entrerà in vigore in giugno.

**Bruxelles 10.** — Assicurarsi siano avvenuti tumulti nel Borinage per mancanza di lavoro.

**Londra 11.** — Camera dei comuni. Misure domo, che la questione dell'Irlanda sia presa subito in considerazione, dice che il Parlamento non è il solo che sia responsabile del malcontento dell'Irlanda, che la storia del passato, le ingiurie e gli abusi vi ebbero la loro parte, che l'unione dell'Irlanda all'Inghilterra è dovuta alla corruzione o al tradimento. Lord Mayo attribuisce il fanatismo ai malcontenti irlandesi in America, dice che presenterà un progetto per facilitare l'indennizzo degli affittuanti, un progetto di riforma per l'Irlanda, un progetto per le ferrovie irlandesi, e soggiunge che il governo propone stabilire una Università cattolica in Irlanda; però non porrà in questa sessione un progetto relativo alla chiesa protestante in Irlanda.

**Pietroburgo 11.** — Assicurarsi che l'imperatore Napoleone verrà qui nel mese di maggio. Si preparerebbero feste brillanti. Avrebbero luogo grandi manovre a cui prenderebbero parte cento mila uomini.

**Parigi 11.** — Il *Moniteur du soir* dice che le tendenze pacifiche fra i vari Stati si accettano ogni giorno vieppiù.

Secondo le dichiarazioni di Rouher al Corpo legislativo del 4 marzo, i rapporti tra la Francia e gli altri Stati non furono giammai più cordiali. La saggezza dei gabinetti europei va d'accordo con gli interessi generali e produrrà effetti salutarì nel consolidamento della fiducia e il mantenimento della pace.

Il *Moniteur* loda l'accomodamento concluso fra le autorità militari pontificie e italiane.

**Tolosa 11.** — Ieri ebbe luogo una leggera agitazione in occasione della revisione della guardia nazionale. L'ordine non fu seriamente turbato.

**Berlino 11.** — La *Correspondence provinciale* dice che il principe Napoleone la cui visita non ha alcun scopo politico, trova nella Corte reale accoglienza premurosa e corrispon-

dente ai rapporti amichevoli esistenti tra la Francia e la Prussia.

#### CHIUSURA DELLA BORSA DI PARIGI

	10	11
Rendita francese 3 0/0	69 42	69 42
Idem 5 0/0 in cont.	45 75	46 —
(Valori diversi)		
Strada ferrate Lomb. Venete	368	368
Az. delle Strade ferr. Romane	46	45
Obbligazioni	93	93
Strade ferr. Vittoria Emanuele	37	39
Obbligazioni ferr. meridionali	115	115
Londra, Consolidati inglesi	93 1/4	93 1/4
Cambio sull'Italia	12 3/4	12 1/2

#### BORSA DI FIRENZE

	10	11
Rendita ital.	52 32 1/2	52 70 —
Oro	92 74	92 75

#### TEMPO MEDIO DI ROMA A MEZZODI VERO DI FERRARA

13 Marzo 12. 12. 52.

Osservazioni Meteorologiche					
11 MARZO	Ore 9 ant.	Mezzod.	Ore 3 pomer.	Ore 6 pomer.	
Barometro ridotto a 0° C.	mm 756	78 736	78 736	757, 61	
Termometro centesimali	0	0	0	8, 2	
Tensione del vapore acqueo	mm 5, 86	6, 22	6, 46	6, 39	
Umidità relativa	80, 0	72, 1	66, 9	78, 4	
Direz. del vento	0	0	0	NO	
Stato del Cielo	Sereno	Sereno	Sereno	Sereno	
	minima	massima			
Temper. estreme	0	+ 2, 8	+ 13, 9		
	giorno		notte		
Orozo	8, 5		7, 0		

**A77180**

Per la morte avvenuta nel giorno 5 Febbraio decorso del sig. Nicolò fu Ezechiele Orlandini di Codigoro volendo la sig. Carolina Pandolfi moglie del defuncto Orlandini, tutto in nome proprio, e legittima Amministratrice dei Minoreni suoi figli Ciodoveo, Ferdinando, Antoinetta, Filomena e Diomira Orlandini, in unione alle altre di lei figlie Magisteroni signore Clotilde, Rosalia e Palmira Orlandini, la prima nubile nel sig. Sebastiano Orlandini, e le altre due nubili, devessere alla formazione dell'Inventario dello Stato ed Eredità intestata del defuncto Mario e Padre rispettivo, si deduce a pubblica notizia che tale Inventario verrà compilato a rogiti del sottoscritto, ed avrà principio il giorno 16 del corrente marzo alle ore 8 antimeridiane nella Casa dell'ultima abitazione del suddetto defuncto posta in Codigoro nella Via della Riviera di Giù in Codigoro n. 172; e ciò perchè chiunque creda svervi interesse possa intervenire di persona, od a mezzo d'incaricato munito di speciale mandato a termine di legge ecc.

Codigoro 10 marzo 1868.

GRATA DOLI. ANDREA NOLRO.

REGNO D'ITALIA

#### PRETURA DEL MANDAMENTO DI POGGIO RENATICO

Sono personalmente comparso in Cancelleria avanti il sottoscritto Cancelliere Giuseppe ed Alessandro fratelli Mantovani il primo nato a San Giacomo Lorenzatico,

dimorante a Crevalcore, l'altro nato a Galliera, domiciliato a Vigarano Mainarda, quali espongono essere deceduto in Ravenna comune di Poggio Renatico nel giorno due del mese di Novembre 1868, il loro padre Francesco Mantovani ivi domiciliato senza testamento.

Sintesi, essi non convenivano di assumere la qualità di Eredi dell'indetto loro genitore, hanno però dichiarato di volere alla medesima rinunziare, come vi rinunziavano in effetto, dichiarando altresì di non essersi mai interessati con alcun fatto nelle cose riguardanti l'eredità stessa. Della quale dichiarazione si concede atto col presente, appiè del quale, perante loro data, si sono sottoscritti

GIUSEPPE MANTOVANI  
Firmati ALESSANDRO MANTOVANI  
N. FRANCHINI Cancelliere

**FARMACISTI**  
Di S. A. L. PRINCE NAPOLEONE

Sotto una forma limpida ed agevole, questo medicamento rilancia la circolazione, che è il primo e più importante dei tempi. Non solo facilita lo sviluppo delle ragazze e riduce il peso del corpo, ma anche i suoi benefici si estendono ai vecchi. Esso fa rapidamente scomparire i mali di stomaco insopportabili suscitati dall'anemia o dalla leucorrea, ai quali le donne sono sì sovente soggette; regolarizza e facilita la mestruazione, o lo fa prescrivere con successo ai ragazzi pallidi e infanziti o scrofolosi. Ecce, inoltre l'appetito, favorisce la digestione e conviene a tutte le persone il cui sangue è impoverito dal lavoro, dalle trasferte e dalle convenienze lunghe e difficili. I buoni risultati non si fanno mai attendere.

**Esigete sui cilindri la firma GRIMAULT & C.**  
**PREZZO FRANCHI 3.50.**

**DEPOSITARI:** In Ferrara, Farmacia Navarra — Bologna, signor Enrico Zairi.

**SCIROPICO**  
CONFEZIONE-FERRARIO  
DI GRIMAULT & C.

#### Le opere inedite di A. DUMAS

essendo per privilegio pubblicato in appendice sulle 4 pagine dell'*Indipendente*, tutte le persone che si faranno domanda con lettera affrancata riceveranno gratis PER UN MESE l'*Indipendente*, onde possano apprezzare la grande attrattiva letteraria. Sono in corso di pubblicazione i **Drammi Galanti** e il **Dramma del 93** 11° Ufficio dell'*Indipendente*. Napoli, strada di Francia, 54.

Non occorre far osservare l'importanza delle due opere di un genere così differente: essi sono i Drammi della vita intima e della vita politica.

#### AVVISO

Bianco di Zinco della Vecchia Montagna di Parigi

La Ditta Enrico Legnani e C. o. di Bologna unico depositario in questa provincia, avvisa avere formato un sotto deposito per la vendita, presso i signori Ferdinando e Fratelli Maffei proprietari della Ditta Felice Munari Ferrara.

GIUSEPPE BRESCIANI T.p. Gerente.